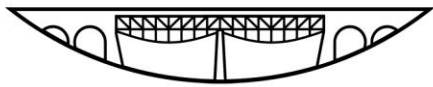




BIATORBÁGY



VÁROS ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

2051 Batorbágy, Baross Gábor utca 2/a. • Telefon 310-174/112, 113, 142

Fax: 06 23 310-135 • E-mail: polgarmester@biatorbagy.hu • www.biatorbagy.hu

Iktatószám: T-46-10/2012 Jegyzőkönyvvezető: Bognárné Kalicov Mária

JEGYZŐKÖNYV

Készült: Batorbágy Város Képviselő-testülete 2012. április 26-án megtartott üléséről.

Jelen vannak:

Tarjáni István	polgármester
Szakadáti László	alpolgármester
dr. Kovács András	jegyző
Barabás József	képviselő
Fekete Péter	képviselő
Kecskés László	képviselő
Dr. Kelemen Gáspár	képviselő
Koleszár Kázmér	képviselő
Nagy Tibor	képviselő
Dr. Palovics Lajos	képviselő
Sólyomvári Béla	képviselő
Varga László	képviselő

Kanaki Lefter

Görög Nemzetiségi Önkormányzat elnöke

Távolmaradását előre jelezte

Dr. Lehel István	képviselő
Rack Ferencné	Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke

Meghívottak:

Dr. Révész Zoltán	aljegyző
Berényi Ildikó	Építéshatósági Osztályvezető
Benedek Marianne	Adóügyi Osztályvezető
Dobosy Gáborné	Beruházási és Vagyongazdálkodási Osztályvezető
Czuczor Orsolya	Pénzügyi Osztályvezető
Marx Árpád	Általános Iskola Intézményvezető
Jámbor Imre	Faluház és Karikó János Könyvtár Intézményvezető
Korbuly Klára	Pászti Miklós Alapfokú Művészeti Iskola Intézményvezető
Palovics Teréz	Benedek Elek Óvoda Intézményvezető
Tóth Attila	Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat Intézményvezető
Mester László	Kommunikációs tanácsadó
Dr. Csipler Norbert r.őrnagy	Budaörsi Rendőrkapitányság vezetője
Dr. Tóth Kálmánné	Könyvvizsgáló

Tarjáni István: Köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a képviselő-testület határozatképes. Javasolja a kiküldött napirendi pontok közül a 13-as napirendet levenni, mely a Kutyahegy Fejlesztő és Környezetvédő Közhasznú Egyesület 2012. évi támogatásáról szól. Továbbá felvételre javasolja, a zárt napirendi pontok elé a *"Funkcióbővítő rehabilitáció" KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - A viadukt alatt körforgalmú csomópont kiviteli tervezési feladatainak ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról*, valamint a *„Funkcióbővítő rehabilitáció” KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - Műszaki ellenőri feladatok ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról* szóló napirendi pontokat.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete – 10 igen szavazattal, 1 tartózkodás szavazás - mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor), határozathozatal mellőzésével – a következő napirendi pontok megtárgyalását fogadta el.

Napirend

A polgármester beszámolója két ülés közötti időszak eseményeiről

- 1) Tájékoztató Biatorbágy közbiztonságának helyzetéről**
Előadó: Budaörsi Rendőrkapitányság vezetője
- 2) Tájékoztató a helyi polgárőrséggel történő együttműködés tapasztalatairól**
Előadó: polgármester
- 3) A 2011. évi belső ellenőrzési jelentésről, a FEUVE és a belső ellenőrzés 2011. évi működéséről**
Előadó: jegyző
- 4) A Dr. Vass Miklós Alapítvány a Megváltozott Fejlődésmentű Gyermekek Fejlesztéséért szervezettel kötendő együttműködési megállapodásról**
Előadó: jegyző
- 5) Biatorbágy város nemzetiségi önkormányzataival kötendő együttműködési megállapodásról**
Előadó: jegyző
- 6) A Boldog Gizella Alapítvány 2011. évi tevékenységéről szóló beszámolója**
Előadó: polgármester
- 7) A Biatorbágy 3632/1. hrsz-ú ingatlan belterületbe csatolásával összefüggő kérdésekről**
Előadó: polgármester
- 8) Biatorbágy Város Önkormányzata közbeszerzési szabályzatának módosításáról**
Előadó: polgármester
- 9) Helyi esélyegyenlőség program megalkotásáról**
Előadó: jegyző
- 10) Egyes önkormányzati rendeletek módosításáról**
Előadó: jegyző

- 11) A bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről**
Előadó: jegyző
- 12) A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény intézményvezetői beszámolója**
Előadó: polgármester
- 13) A Szily kastély udvarán található használaton kívüli traktorok értékesítéséről**
Előadó: polgármester
- 14) A Biatorbágy, Fő u 70. sz. alatti ingatlan (1914 hrsz.) tulajdonrészeinek felajánlásáról**
Előadó: polgármester
- 15) Biatorbágy Város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről**
Előadó: polgármester
- 16) Biatorbágy Nagyközség címeréről, zászlajáról és azok használatáról szóló 4/1992.(03.12.)Ör. sz. rendelet és a „Biatorbágy névhasználat szabályairól szóló 5/2005.(06.02.)Ör. számú rendelet felülvizsgálatáról**
Előadó: polgármester
- 17) Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2011. évi költségvetéséről szóló 6/2011 (02.24.) Ör. rendeletének módosításáról**
Előadó: polgármester
- 18) Beszámoló Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2011. évi költségvetésének végrehajtásáról**
Előadó: polgármester
- 19) "Funkcióbővítő rehabilitáció" KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - A viadukt alatt körforgalmú csomópont kiviteli tervezési feladatainak ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról**
Előadó: polgármester
- 20) „Funkcióbővítő rehabilitáció” KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - Műszaki ellenőri feladatok ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról**
Előadó: polgármester
- 21) Fedák József Sport Díj adományozásáról (zárt ülés)**
Előadó: Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság elnöke
- 22) Karikó János Művészeti Díj adományozásáról zárt ülés)**
Előadó: Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság elnöke
- 23) A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény vezetői pályázatok elbírálása (zárt ülés)**
Előadó: polgármester
- 24) Faluház és Karikó János Könyvtár intézményvezetői pályázat elbírálása (zárt ülés)**
Előadó: polgármester

25) Biatorbágy Város Önkormányzata likvid-hitelkeretének megújítására kiírt közbeszerzési eljárás elbírálásáról (zárt ülés)

Előadó: polgármester

26) Tisztségviselői, bizottsági előterjesztések

27) Tájékoztatások, javaslatok

Állampolgári bejelentés nem volt

1) Tájékoztató Biatorbágy közbiztonságának helyzetéről

Előadó: Budaörsi Rendőrkapitányság vezetője

Tarjáni István: Köszönti a Budaörsi Rendőrkapitányság vezetőjét, Dr. Csipker Norbertet, és megkéri, adjon rövid tájékoztatást Biatorbágy közbiztonsági helyzetéről.

Dr. Csipker Norbert: Az írásos beszámolót azzal kívánja kiegészíteni, ami nem szerepel benne. A Budaörsi Kapitányság illetékessége alá 21 település tartozik. Erről szól a beszámoló egyik része a kapitányság vonatkozásában bűnügyi, közbiztonsági, közrendvédelmi illetve szabálysértési szakterület szempontjából. Illetve egy másik része, mely Biatorbágy vonzáskörzetére vonatkozik. Ebben szerepelnek leterheltségi adatok. A koncepció, hogy növeljék a Biatorbágy-Herceghalmi körzeti megbízotti járőrszolgálati csoport létszámát. Az elmúlt évben, és ebben az évben is tudtak egy új kollégát delegálni a csoportba. További terv, még két kolléga felvétele. A lakosság orientált rendőri modellt kívánják kiépíteni. Ebben jól együttműködnek a Pénzes László által vezetett polgárőrséggel. Céljuk, hogy a lakosság biztonságérzete pozitív irányba mozduljon el.

Tarjáni István: A létszámnövelésnek köszönhetően a külterületeken is lehet járőröket látni, ez valóban növeli a lakosság biztonságérzetét.

Sólyomvári Béla: Elhangzott, hogy jó az együttműködés a körzeti megbízottak és a rendőrség között. A település nevében ezúton is köszöni a munkájukat. A költségvetésben sikerült tíz millió forintot elkülöníteni a kamerarendszerre. Jó lenne, ha év közben kiépítésre kerülne, biztosan visszatartó ereje lenne.

Tarjáni István: Ez az összeg a rendszer kiépítésének elindításához elég. Herceghalmon működik kamera rendszer. Ott jelentősen csökkent a bűncselekmények száma.

Szakadáti László: Öröndetes, hogy nő a rendőrség állománya, a körzeti megbízottak száma. Közös érdekünk, hogy szorosan együttműködjenek a helyi körzeti megbízottak, a budaörsi rendőrség és az önkormányzat. Remélhetőleg érzékelhetően csökkennek ez által a bűncselekmények.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

74/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Tájékoztató Biatorbágy közbiztonságának helyzetéről

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta a Biatorbágy Közbiztonságának helyzetéről szóló tájékoztatót.

A tájékoztatót a határozat melléklete tartalmazza.

2) Tájékoztató a helyi polgárőrséggel történő együttműködés tapasztalatairól

Előadó: polgármester

Tarjáni István: Üdvözlí a polgárőrség vezetójét, Pénzes Lászlót, és megkérdezi kívánja-e kiegészíteni a beszámolót.

Pénzes László: Ahogyan az a beszámolóból látszik, a rendőrséggel szorosán együttműködik polgárőrség. Illetve a rábízott feladatokat maximálisan ellátja.

Sólyomvári Béla: Tavaly volt egy szerződése az önkormányzatnak közterület felügyelet ellátására jelentős költséggel, mely felbontásra került, és a polgárőrséggel kötött új szerződés a feladat elvégzésére. Negatív vélemény nem érkezett, tehát hasznos az együttműködés.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

75/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Tájékoztató a helyi polgárőrséggel történő együttműködés tapasztalatairól

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta a helyi polgárőrséggel történő együttműködés tapasztalatairól szóló tájékoztatót.

A tájékoztatót a határozat melléklete tartalmazza.

3) A 2011. évi belső ellenőrzési jelentésről, a FEUVE és a belső ellenőrzés 2011. évi működéséről

Előadó: jegyző

Tarjáni István: A belső ellenőr sajnos betegség miatt nem tud jelen lenni az ülésen. A jelentést a pénzügyi bizottság tárgyalta, és a képviselő-testületnek elfogadásra javasolja.

Sólyomvári Béla: A belső ellenőr több észrevételt tett. Az egyik a faluház jegykiadási rendszere. Ez már tavaly is felmerült, mindenképpen intézkedést kíván. Sajnos év elején a költségvetés szűkössége miatt ki lett húzva a program ára, így olcsóbb megoldást kell találni.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

76/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A 2011. évi belső ellenőrzési jelentésről, a FEUVE és a belső ellenőrzés 2011. évi működtetéséről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadja a 2011. évi belső ellenőrzési jelentést, valamint az összefoglaló jelentést a FEUVE és a belső ellenőrzés 2011. évi működtetéséről.

4) A Dr. Vass Miklós Alapítvány a Megváltozott Fejlődésmentű Gyermekek Fejlesztéséért szervezettel kötendő együttműködési megállapodásról

Előadó: jegyző

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 2 tartózkodás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

77/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A Dr. Vass Miklós Alapítvány a Megváltozott Fejlődésmentű Gyermekek Fejlesztéséért szervezettel kötendő együttműködési megállapodásról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Dr. Vass Miklós Alapítvány a Megváltozott Fejlődésmentű Gyermekek Fejlesztéséért szervezettel kötendő együttműködési megállapodásról szóló előterjesztést megtárgyalta és az alapítvánnyal kötendő szerződést jóváhagyja.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a szerződés megkötésére.

5) Biatorbágy város nemzetiségi önkormányzataival kötendő együttműködési megállapodásról

Előadó: jegyző

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatokat hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

78/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Együttműködési megállapodás Biatorbágy Város Görög Nemzetiségi Önkormányzatával

Biatorbágy Város Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 27. § (2) bekezdésében előírt együttműködési megállapodást köt Biatorbágy Város Görög Nemzetiségi Önkormányzatával.

A megállapodás szövegét a határozat melléklete tartalmazza.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

79/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Együttműködési megállapodás Biatorbágy Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatával

Biatorbágy Város Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 27. § (2) bekezdésében előírt együttműködési megállapodást köt Biatorbágy Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatával.

A megállapodás szövegét a határozat melléklete tartalmazza.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

80/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Együttműködési megállapodás Biatorbágy Város Német Nemzetiségi Önkormányzatával

Biatorbágy Város Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 27. § (2) bekezdésében előírt együttműködési megállapodást köt a Biatorbágy Város Német Nemzetiségi Önkormányzatával.

A megállapodás szövegét a határozat melléklete tartalmazza.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

81/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Együttműködési megállapodás Biatorbágy Város Ruszin Nemzetiségi Önkormányzatával

Biatorbágy Város Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 27. § (2) bekezdésében előírt együttműködési megállapodást köt a Biatorbágy Város Ruszin Nemzetiségi Önkormányzatával.

A megállapodás szövegét a határozat melléklete tartalmazza.

6) A Boldog Gizella Alapítvány 2011. évi tevékenységéről szóló beszámolója

Előadó: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

82/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A Boldog Gizella Alapítvány 2011. évi tevékenységéről szóló beszámolóról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta a Boldog Gizella Alapítvány 2011. évi tevékenységéről szóló beszámolót.

A beszámolót a határozat melléklete tartalmazza.

7) A Biatorbágy 3632/1. hrsz-ú ingatlan belterületbe csatolásával összefüggő kérdésekről

Előadó: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

83/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy, 3632/1 hrsz.-ú ingatlan belterületbe csatolásával összefüggő kérdések

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta és a helyi építési szabályzattal összhangban támogatja a Biatorbágy 3632/1 hrsz.-ú ingatlan belterületbe csatolását és 3632/2 hrsz.-ú ingatlan közterület kiszabályozását az alábbi feltételekkel:

- 1.) A Naphegy közben a HÉSZ 10,5 m útszélesség kiszabályozását irányozza elő. A kérelmező vállalja, hogy az útszélesítés céljára kiszabályozott 3632/2 hrsz.-ú területrészt az önkormányzatnak térítésmentesen átadja közcélú felhasználásra.
- 2.) Kérelmező vállalja a belterületbe vonással és művelési ág váltással összefüggő költségek viselését.
- 3.) Az eljárás lefolytatásával, a közművek bevezetésével, a csapadékvíz elvezetés rendezésével, a közvilágítás, járda és az útburkolat kiépítésével kapcsolatban az önkormányzatnak költsége nem merülhet fel.
- 4.) Az ingatlanon két épület helyezkedik el építési helyen kívül, ezért ezek bővítése nem engedélyezhető, új épület építése a közműellátottság feltétele mellett valósítható meg.
- 5.) A Képviselő-testülete felhatalmazza a polgármestert a vonatkozó szerződés megkötésére.

8) Biatorbágy Város Önkormányzata közbeszerzési szabályzatának módosításáról

Előadó: polgármester

Tarjáni István: A döntés meghozatala azért szükséges, hogy tehermentesítse a testületet a közbeszerzések adminisztratív feladataitól, tehát a közbeszerzések érvényességének és érvénytelenségének megállapítását ruházza át a polgármesterre. A határozati javaslatot a pénzügyi, ügyrendi és stratégiai bizottság tárgyalta és elfogadásra javasolja.

Nagy Tibor: A közbeszerzésekkel kapcsolatban van egy-két megállapításom, és ezt a tervezetet semmilyen körülmények között nem támogatom, úgyhogy nagyon szeretném, ha testületi hatáskörben maradna ez, mert azért vannak itt komoly aggályok, amiket föl szeretnék most olvasni.

Úgy gondolom, minden képviselő Bodnár Lajos levelét megkapta. Nem tudom, meg szeretném kérdezni, polgármester úr megkapta-e ezt a levelet. Bodnár Lajos a közművelődési bizottságnak az egyik tagja. Tehát megkapta polgármester úr, gondolom a képviselők is megkapták ezt a levelet. Ebben komoly aggályokat fogalmaz meg az iskolával kapcsolatos közbeszerzésekkel kapcsolatosan és ezt meg is szeretném kérdezni a polgármester úrtól, szóban és írásban is szeretném én ezt látni, hogy milyen cégeket hívtak ide meg, hogy ezek a cégek meg feleltek-e a közbeszerzéseknek, és amennyiben Bodnár Lajos állításai igazak, akkor megkérem a polgármester urat, hogy ezekkel a cégekkel a szerződést bontsa föl.

Szükséges megvizsgálni a Biczi és Tuzson Ügyvédi Irodának a tevékenységét, és nem beszélve arról, hogy meg kell vizsgálni, hogy egyáltalán alkalmas-e ez a cég további közbeszerzések lebonyolítására.

Valamint megkérem a polgármester urat, hogy a Public Sector nevezetű céget is nézzük át még egyszer, mert a hírek szerint, gyakorlatilag ez egy frissen alapított cég, tehát nem lehet közbeszerzésnél neki komoly referenciája. Nem is tudom elképzelni, hogy ez a cég, hogy kerül ide.

Aztán van az Atlas. Illetve, bocsánat összekevertem a kettőt, ez az Atlas nevezetű cég. Public Sectornál is vannak problémák, ezekre most nem szeretnék kitérni. Tehát szükséges valamennyi közreműködőnek a referencia és cégadatai, hogy valóban alkalmasak-e a közbeszerzésre.

A településközponttal kapcsolatban pedig kiírtunk egy közbeszerzési eljárást, hogy aki a közbeszerzést lebonyolítja, ez ettől a cégtől még illetve polgármester úrtól semmiféle tájékoztatást nem kaptunk, hogy ki a nyertese ennek a pályázatnak. Milyen összeggel nyerte el, és mi módon nyerte el. Ezt énszerintem a település elé kellett volna, illetve a képviselő-testület elé kellett volna hozni, hogy a képviselő-testület erről külön szavazzon. Ugyanis nem 50.- Ft-ról, meg csak nem is 500.000.- Ft-ról szavazunk, hanem itt egy egymilliárdos projektről van szó, ahol a legeslegkisebb szabálytalanságnál az NFÜ visszavonja ezt a pályázatot, mint ahogy megtette már ezt több önkormányzat esetében.

És kérem a közbeszerzési bizottság jegyzőkönyvét behozni, Révész Zolitól és kiosztani a testület tagjainak, hogy ezt a jegyzőkönyvet végül is mi is lássuk, hogy gyakorlatilag mi történt a közbeszerzési bizottság ülésén. Továbbá javaslom, hogy vizsgáló bizottság létrehozását, két ellenzéki képviselő és egy FIDESZ-es képviselő részvételével, hogy ezeket a cégeket és ezeket az ügyeket megnézzük még egyszer.

Valamennyi pályázattal kapcsolatban javaslom, hogy dr. Kovács András jegyző úr szobájába, zárt szekrényben, a felbontásig őrizze a pályázatokat, és a pályázatok csak hozzá érkezhessenek.

Két képviselő ezen túl megfigyelőként a közbeszerzési bizottság ülésén részt vegyen.

És itt elérteünk megint egy olyan ponthoz, hogy rendszeresen az utolsó percekben kapjuk meg ezeket az anyagokat. Egyszerűen nem tudjuk áttekinteni, 20-30 oldalas szerződések. Én úgy gondolom, hogy ezzel a gyakorlattal egyszer s mindenkorra véget kell vetni.

Tehát még egyszer mondom, a testületnek azt javaslom, hogy semmilyen körülmények között ne adja ki a kezéből az ellenőrzés jogát, és a polgármesterre ne ruházzon át ilyen feladatokat.

Tarjáni István: Írásban válaszol a hozzászólásra. Tény, hogy a közbeszerzéseket több cég végzi, a legtöbbet Dr. Juhász Adrea végezte, ami érthető, hiszen ő az önkormányzat jogi képviselője. Az elmúlt évben egy esetben a Bolevác és Vörös Ügyvédi Iroda, tizenegy esetben Dr. Juhász Andrea, hét esetben a Biczi és Tuzson Ügyvédi Iroda és két alkalommal a Sourcing Hungary Kft bonyolította a közbeszerzési eljárásokat.

dr. Kovács András: A határozati javaslat 1. pontjában – ami a szabályzatot kiegészítené – az érvénytelenség mellett kimaradt az érvényesség, kérem, ezzel a módosítással szavazzon a képviselő testület a határozati javaslatról.

Fekete Péter: Ha ezt így egészítjük ki, hogy érvényesség és érvénytelenség, akkor hogyan fog a képviselő-testület értesülni a közbeszerzési eljárás eredményéről. Eddig előterjesztésként a testület elé került, és a közbeszerzési bírálóbizottság javaslata alapján a testület mondta ki a végső szót.

Tarjáni István: Nem a közbeszerzésről dönt a polgármester, hanem a pályázó által beadott pályázat érvényességéről, vagy érvénytelenségéről.

Dr. Révész Zoltán: Ez a módosítás csak a két szakaszos, tárgyalásos eljárásokat érinti. Ahol az első rész a részvételi felhívásból áll, ekkor az ajánlattevők alkalmasságát vizsgálják, a részvételi szakasz lezárása után kerül sor az ajánlattételi felhívás kiküldésére. A részvételi szakasz eredményességének vagy eredménytelenségének a megállapítását ruházná át a testület a polgármesterre. Utána természetesen a részvételi szakaszt követő ajánlattételi szakaszban leadott árajánlatokról a bíráló bizottság és a képviselő-testület dönt. Tehát egy közbenső döntés átruházásáról szól ez a határozati javaslat.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 7 igen szavazattal 1 nem ellenében, 3 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

84/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy Város Önkormányzata közbeszerzési szabályzatának felülvizsgálatáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a közbeszerzésekről szóló 2011. CVIII. törvény (Kbt.) hatálybalépésére tekintettel 13/2012. (01.26.) Öh. sz. határozatával fogadta el új közbeszerzési szabályzatát.

1. A képviselő-testület a közbeszerzési szabályzatát az alábbi 3.9.8. bekezdéssel egészíti ki:

„3.9.8. A Kbt. 93.§ (2) valamint 98.§ (2) bekezdéseiben foglalt érvényességet és érvénytelenséget a polgármester állapítja meg.”

2. Az egységes szerkezetbe foglalt közbeszerzési szabályzatot a határozat melléklete tartalmazza.

3. A közbeszerzési szabályzat rendelkezéseit a hatálybalépését megelőzően indult és a hatálybalépéskor folyamatban lévő közbeszerzési eljárásokra is alkalmazni kell.

9) Helyi esélyegyenlőség program megalkotásáról

Előadó: jegyző

Tarjáni István: Az egészségügyi és szociális bizottság tárgyalta a napirendet és azzal a kiegészítéssel javasolja elfogadásra.

Sólyomvári Béla: Másodszorra van az anyag a testület előtt, egy kistérségi anyagból készült, tavaly sem szavazták meg. Ennek fő oka, hogy az került bele egy kiemelt pontban, hogy az iskoláinkban és óvodáinkban a csendelmélet szerinti oktatást kellene végrehajtani. Tehát arra kéri Tóth Attilát, hogy a valós igényeknek megfelelő esélyegyenlőségi program készüljön, amely Biatorbágyra van szabva.

dr. Kovács András: Tavalyi évben döntött a Budaörs Kistérség Többcélú Társulása által készített esélyegyenlőségi programról a testület, akkor nem fogadta el, visszaküldte átdolgozásra. Az átdolgozás megtörtént, ez az anyag került kiküldésre.

Mivel a kért változtatások nem szerepelnek benne, ezért javasolja polgármester úr, hogy a testület az esélyegyenlőségi programot ne fogadja el, hanem a Biatorbágyi Családsegítő Központ vezetője által készített esélyegyenlőségi program kerüljön a képviselő-testület elé, és arról döntsön majd a testület.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 1 nem ellenében, 1 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

85/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Helyi esélyegyenlőségi program megalkotásáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Budaörs Kistérség Többcélú Társulása által 2011. november 30-án lezárt, Biatorbágy Város Esélyegyenlőségi Programját nem fogadja el, egyúttal felhatalmazza a polgármestert, hogy jelölje ki Tóth Attilát, a Biatorbágyi Családsegítő Központ és Gyermekjóléti Szolgálat vezetőjét, és egyben bízta meg Biatorbágy Város Esélyegyenlőségi Programjának elkészítésével, melynek díja bruttó 400.000.-forint.

10) Egyes önkormányzati rendeletek módosításáról

Előadó: jegyző

Tarjáni István: A rendeletmódosítás oka, hogy 2012. április 15-től a szabálysértési hatósági ügyek a Kormányhivatal hatáskörébe kerültek. A pénzügyi, ügyrendi és stratégiai bizottság tárgyalta és elfogadásra javasolja a rendeletek módosítását.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Képviselő-testülete az egyes önkormányzati rendeletek módosításáról szóló 8/2012. (IV. 27.) önkormányzati rendeletét – 10 igen 1 tartózkodás szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

11) A bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről

Előadó: jegyző

dr. Kovács András: Két határozati javaslat és két rendelettervezet van a testület előtt. A határozatok egyike az alapító okirat elfogadásáról szól. Ehhez egy módosítást tenne, az alapító okirat hatálybalépése a törzskönyvi bejegyzéssel válik hatályossá. A másik határozati javaslat szól azokról a kérdésekről, melyekre a bizottságok megtették javaslataikat, mint elnevezés, férőhely szám, alapellátáson túli feladatok, szakmai program és a szervezeti és működési szabályzat. Az elnevezésre egy bizottsági javaslat érkezett, a férőhelyre mindkét bizottság 72 főt javasolt, az alapellátásokon túli feladatokkal kapcsolatban is azonos álláspontot képviselt a két bizottság, akárcsak a szakmai program és a szervezeti működési szabályzat esetében. A rendeletekre áttérve, egyik a gyermekjóléti rendelet, ebben, mint új gyermekjóléti intézménynek, a bölcsődének is bele kell kerülnie. Mindkét bizottság elfogadásra javasolta a rendelet-módosítást. A másik rendelet az étkezési térítési díjakról szól.

A bizottsági javaslat 453.- Ft-ban határozza meg a díjat. A gondozási díjnál több lehetőség van, a bevezetésében egyetértettek a bizottságok, mértékéről javaslatok szerepelnek az előterjesztésben.

Dr. Palovics Lajos: A bölcsőde elnevezésére szeretne javaslatot tenni. A Napsugár elnevezést javasolja, azért is, mivel a Napsugár játszótér tőszomszédságában épült meg a bölcsőde.

Szakadati László: A térítési díjjal kapcsolatosan szól hozzá. Megfontolásra javasolja Dr. Lehel István egészségügyi és szociális bizottság ülésén elhangzott javaslatát, mely egy fokozatmentes térítési díj lehetőségét vetíti előre. Ennek a lényege, hogy az étkezési díjon felül a gondozási díj 48.000.- forint egy főre jutó nettó jövedelem határig ingyenes. E fölött, a 48.000.- Ft feletti jövedelem 1 %-a lenne a gondozási díj naponta.

Sólyomvári Béla: Egyetért Dr. Lehel István javaslatával. Azonban javasolja, hogy 38.000.- Ft legyen a térítési díjmentes határ. Ezen kívül meg kívánja ismételni, amit már korábbi testületi üléseken is elmondott a bölcsőde finanszírozásával kapcsolatban, hogy érdemes lett volna kiszervezni egy alapítványnak vagy nonprofit szervezetnek, nagy megtakarítást eredményezhetne. Szomorú, hogy ez nem került megvalósításra.

Fekete Péter: Az oktatási bizottságban tavaly ősszel, amikor a bölcsőde-alapítással kapcsolatos döntések megszülettek sokat beszéltek erről. Az a vélemény alakult ki, hogy ideális helyzetben a gyermeknek 3 éves koráig otthon a helye, azonban vannak olyan szociális helyzetek, melyek indokoltá teszik a bölcsődei elhelyezést. Aránytalan és igazságtalan, hogy aki a gyermek szempontjából optimálisabb megoldást választja és otthon tartja gyermekét, az nem kap támogatást, míg a bölcsődei ellátást igénybe vevő családok ez által jelentős támogatásban részesülnek.

Szakadati László: Sólyomvári Béla felvetésére reagálva elmondja, hogy az eredeti határ összeg 37.100.- Ft volt, de van egy olyan paraméter az anyagban, amely 48.000.- Ft-ra teszi föl a határt, mert van egy olyan szabály, hogy az étkezési díj és gondozási díj összege a nettó jövedelem 25 %-át ne haladja meg. Másrészt a bölcsőde működtetésének kiszervezésére válaszolna. A bölcsőde európai uniós pályázati forrásból épül, melynek az önkormányzat a gazdája. Amíg nincs rá működési engedély, addig az önkormányzat kell, hogy legyen a fenntartója. Ezt követően van csak lehetőség fenntartó váltásra.

Varga László: Korábban már megfogalmazta, mint a kulturális, ifjúsági és sport bizottság elnöke, hogy amennyiben elnevezésekről kell döntenie a testületnek, az kerüljön a bizottsága elé. Ennek kapcsán javasolja, hogy a bölcsőde a Gólyafészek Bölcsőde elnevezést kapja, hiszen a bölcsőde bejáratától pár 10 méterre áll a város egyetlen gólyafészke, ahová idén ismét visszatértek a gólyák. Továbbá van egy érvényben lévő felajánlás Chemez Farkas részéről két szobor elkészítésére, ezek egyike lehetne egy gólya szobor, mely a bölcsőde közelében kerülhetne elhelyezésre. A gondozási díj kialakításával kapcsolatosan kérné polgármester urat, hogy rendeljen el szünetet egy rövid tanácskozás erejéig.

Tarjáni István: Szünetet rendel el.

Szakadati László: Megvizsgálták a felmerült díjakat. Javasolja, hogy az egy főre jutó nettó jövedelem határ 39.000.- forint legyen, ez alatt nincs térítési díj, e fölött, pedig a 39.000.- Ft feletti rész 1 %-a lesz a térítési díj, de maximum napi 1.000.- forint lehet. Erre módosítja korábbi javaslatát.

Sólyomvári Béla: Fentiek alapján akkor visszavonja korábbi javaslatát, és a Szakadati László által javasoltakat elfogadja.

Tarjáni István: Először a bölcsőde elnevezésével kapcsolatosan kell döntést hozni. ABC sorrendben teszi fel szavazásra az elnevezéseket. Elsőként Varga László javaslata alapján a Gólyafészek Bölcsőde elnevezéséről kell dönten.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 7 igen szavazattal 1 nem ellenében, 3 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – elfogadta Varga László javaslatát.

Tarjáni István: A határozati javaslat további pontjaira mindkét bizottság azonos módosításokat javasolt, melyeket befogad, és a fentiekben megszavazott elnevezéssel kiegészítve bocsátja szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 2 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

86/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről szóló előterjesztést.

A Képviselő-testület a bölcsőde működésével összefüggő kérdésekkel kapcsolatban az alábbiak szerint határozott:

1. A bölcsőde elnevezése: Gólyafészek Bölcsőde, férőhelyszáma: 72 fő.
2. A bölcsőde az alábbi, az alapellátáson túli szolgáltatásokat látja el:
 - játszócsoport
 - időszakos gyermekfelügyelet
 - gyermeknevelési, étkezési tanácsadás
3. A képviselő-testület a 2009. évi szakmai program átdolgozott változatát és az annak mellékletét képező házirendet, valamint a kérelmezővel, illetve törvényes képviselőjével kötendő megállapodás tervezetét és a felvételről szóló vagy azt elutasító döntés formanyomtatványát elfogadta.
4. A Képviselő-testület a bölcsőde szervezeti és működési szabályzatát elfogadta.
5. A képviselő-testület a bölcsődét normatív állami hozzájárulással kívánja működtetni.

A szakmai program és mellékletei, valamint a szervezeti és működési szabályzat a határozat mellékletét képezi.

Tarjáni István: dr. Kovács András módosítását a hatálybalépésről befogadja, és ezzel teszi fel szavazásra a bölcsőde alapító okiratáról szóló határozati javaslatot.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 3 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

87/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a bölcsőde működésével összefüggő kérdésekről szóló előterjesztést.

A képviselő-testület a bölcsőde alapító okiratát elfogadja.

Az alapító okirat a határozat mellékletét képezi.

Tarjáni István: A jelenlegi rendeletet ki kell egészíteni a bölcsőde étkezési térítési díjával, mely 453.- Ft. Ezt az összeget mindkét bizottság támogatta. Az étkezési térítési díjról szóló rendelet módosítását bocsátja szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete ételmezési nyersanyagnormákról és a fizetendő térítési díjakról szóló 13/2008. (10.03.) Ör. sz. rendeletének módosításáról szóló 9/2012. (IV.27.) önkormányzati rendeletét – 10 igen szavazattal 1 tartózkodás szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

Tarjáni István: Szakadáti László gyermekjóléti ellátásokról szóló rendelet módosítására vonatkozó módosító javaslatát – miszerint az egy főre jutó nettó jövedelem határ 39.000.- forint legyen, amely alatt nem kell gondozási díjat fizetni, e fölött, pedig a 39.000.- Ft feletti rész 1 %-a lesz a gondozási díj, de maximum napi 1.000.- forint lehet – teszi fel szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 10 igen szavazattal 1 tartózkodás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – elfogadta Szakadáti László térítési díjról szóló módosító javaslatát.

Tarjáni István: Az előbbieken elfogadott javaslattal teszi fel szavazásra a gyermekjóléti ellátásokról szóló rendelet módosítását.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete az egyes gyermekjóléti ellátásokról szóló 8/2009. (10.30.) Ör. számú rendelet módosításáról szóló 10/2012. (IV.27.) önkormányzati rendeletét – 10 igen szavazattal 1 tartózkodás szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

12) A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény intézményvezetői beszámolója

Előadó: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete egyhangú szavazás (11 igen, 11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

88/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény igazgatójának 2007-2012 évi tevékenységéről szóló beszámolóról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadja a Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény 2007- 2012 évi működéséről szóló beszámolót.

A képviselő-testület megköszöni az intézményvezetőnek és kollégáinak a 2007- 2012. évi munkájukat.

13) A Szily kastély udvarán található használaton kívüli traktorok értékesítéséről

Előadó: polgármester

Tarjáni István: Több személytől érkezett ajánlat a Szily-kastély udvarán található két traktorra. Az ajánlattevők közül egy személy biatorbágyi, ő azt vállalja, hogy a traktorokat közlekedésre alkalmas állapotba hozza, és amelyik közúti forgalomban való közlekedésre alkalmas lesz, azt a városi rendezvényeken bemutatja. Olyan szerződést kíván az önkormányzat kötni a tárgyban, hogy amennyiben a restaurálás nem történik meg, a tulajdonjog visszaszáll az önkormányzatra. A szerződés feltételei még egyeztetés alatt állnak, mivel bonyolítja a helyzetet, hogy ezeknek az eszközöknek semmilyen dokumentuma nem lelhető fel. Fentiek alapján Németh Lajos vételi ajánlatát javasolja elfogadásra a képviselő-testületnek, ezt teszi fel szavazásra.

Dr. Kelemen Gáspár elhagyja az üléstermet.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 1 nem ellenében (10 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

89/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A Szily-kastély udvarán található, használaton kívüli traktorok értékesítéséről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a Szily-kastély udvarán található, használaton kívüli traktorok értékesítéséről szóló előterjesztést.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a Szily-kastély udvarán található, használaton kívüli traktorok Németh Lajos (2051 Biatorbágy, Pátyi út 21.) részére történő értékesítéséhez kapcsolódó szerződés előkészítésére.

Dr. Kelemen Gáspár visszatért az ülésterembe.

14) A Biatorbágy, Fő u 70. sz. alatti ingatlan (1914 hrsz.) tulajdonrészeinek felajánlásáról

Előadó: polgármester

Tarjáni István: Az ingatlanok több tulajdonosa van. Az ismert tulajdonosok közül az egyik felajánlotta tulajdonrészét az önkormányzatnak feltétel nélkül. A másik tulajdonos azzal a feltétellel ajánlotta fel tulajdonrészét, hogy az önkormányzat tájházat létesít az ingatlanon. Azt azonban tudni kell, hogy az épület jelenleg életveszélyes, bontási kötelezettség terheli.

Szakadati László: Javasolja, hogy azt a felajánlást fogadják el, amely feltétel nélkül kínálja az önkormányzatnak egyszer 4/32-ed és egyszer 2/32-ed tulajdonrészt. Így 6/32-ed tulajdoni hányadnak megfelelő részesedést kap az önkormányzat az épületben és ez nem jár semmiféle kötelezettséggel.

Barabás József: Ha tulajdonosa lesz az önkormányzat ennek az ingatlanok, akkor a bontási kötelezettség is őt terheli.

Tarjáni István: A bontási kötelezettség így is az önkormányzatot terheli, mivel a tulajdonosok nincsenek abban a helyzetben, hogy ennek eleget tegyenek.

Dr. Palovics Lajos: Az életveszélyesség miatt szükség van a bontásra, ezt az építéshatóság elrendelte. A felajánlás elfogadásával az önkormányzat egy értékes, központi helyen lévő ingatlanhoz juthat. Miután még egy tájházat – a most megvásárolt és a településközpont rehabilitációja során megépítendő tájház, helytörténeti múzeum intézmények mellé – 5 éven belül nem fog az önkormányzat létesíteni. A szerződésben benne van a meghiúsulási kötbér, mely 5 év múlva lesz esedékes. Másrészt, utána ezen a telken lehet a területhez illő új épületet emelni, illetve megfelelő idő után a ma fel nem lelhető tulajdonosoktól, mint társtulajdonos és az ingatlan gondozó tulajdonosként elbirtoklási eljárás keretében 100 %-os tulajdont lehet szerezni. A bizottsági ülésen kapott információk alapján az ingatlan nyilvántartás jelen helyzete szerint nincs elintézetlen széljegy a tulajdoni lapon, tehermentes az ingatlan, tehát elfogadásra javasolja a határozati javaslatot.

Tarjáni István: A feltétel nélküli ajándékozás elfogadását teszi fel szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 2 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

90/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

A Biatorbágy, Fő u. 70. szám alatti ingatlan (1914 hrsz.) tulajdonrészeinek felajánlásáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy, Fő utca 70. szám alatti ingatlan (1914 hrsz) tulajdonrészeinek felajánlásáról szóló előterjesztést.

A képviselő-testület megköszöni és elfogadja Mazzag Lászlóné az ingatlan 4/32 tulajdoni hányadának és Csortán Kálmán az ingatlan 2/32 tulajdoni hányadának térítésmentesen történő felajánlását.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a határozat mellékletét képező ingatlan ajándékozási szerződés aláírására.

15) Biatorbágy Város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

Előadó: polgármester

Tarjáni István: A testületi ülés előtt került kiosztásra az oktatási bizottság módosító javaslata ehhez a napirendi ponthoz. Megkéri a bizottság elnökét, röviden ismertesse a módosításokat.

Fekete Péter: Új információk indokolják ezeket a módosításokat, melyek be kell, hogy kerüljenek a végső határozatban, melyet a testület elfogad.

1. Szakszolgálati feladatok ellátása: Az oktatási bizottság ülésén úgy döntöttek, hogy a két új intézmény az alapító okiratában vállalná a szakszolgálati feladatok ellátását. Azonban miután Biatorbágy városi rangra emelkedett, csak önálló szakszolgálati intézmény végezheti a feladatot, tehát ezt mindkét intézmény alapító okiratából ki kell venni.
2. A feladatellátást szolgáló vagyon címszó alatt: Nem komplett épületek kerülnek átadásra, csak az alaptervékenységet kiszolgáló épületrészek és infrastrukturális eszközök, melyek a feladatellátásukhoz szükségesek.
3. Alaptervékenységekhez kapcsolódó kiegészítő tevékenység: A több intézmény által használt épületekben a termék kiadására, bérbeadására vonatkozó jogosultságról az önkormányzati vagyonrendeletben történő döntésig ez a pont ne szerepeljen az intézmények alapító okiratában.
4. A német nemzetiségi iskola elnevezésére érkezett javaslattal kívánná egyrészt kiegészíteni a határozati javaslatot. Illetve az iskolák megalapításának előkészítésével kapcsolatos határozati javaslatot módosítaná oly módon, hogy Rack Ferencné megbízatása 2012. augusztus 1-jéig szól.

Tarjáni István: Az oktatási bizottság jegyzőkönyve nem egyezik a pályázati kiírással. A jegyzőkönyvben az áll, hogy közoktatás vezetői vizsga nem követelmény, itt tanügyi vizsgáról volt szó, a pályázati kiírásban helyesen szerepel.

Dr. Palovics Lajos: Nem ért egyet az oktatási rendszer átalakításával, a gyermekek szempontjából károsnak tartja. A problémákra csak egy példa: a Sándor-kastélyban két intézmény, a torbágyi épületben három intézmény fogja használni az osztálytermet. Azonban ez nem így van, hiszen a művészeti iskola is ezekben az épületekben kap helyet, tehát a Sándor-kastélyban három, a torbágyi épületben négy intézmény fog működni. Nincs hatástanulmány, folyamatos a kapkodás, ezért minden oktatási rendszer átalakításával kapcsolatos határozatnál nemmel szavaz.

Fekete Péter: Az oktatási bizottság jegyzőkönyvének helytelenségéért elnézést kér. Másrészt, ha Dr. Palovics Lajos képviselő úr nem ért egyet a szétválással, akkor ennek kapcsán feltenné a kérdést, hogy mivel nem támogatja a szétválást, azt tartja jó megoldásnak, hogy engedje át az önkormányzat az iskolái feletti diszponálási jogot?

Dr. Palovics Lajos: A három-négy intézménynek három-négy fenntartója lesz, ezek fognak alkudozni egymással. Ennél jobbnak tartja a központi fenntartást. Úgy gondolja, vannak eszközei az önkormányzatnak, melyekkel nyomon követheti a központi fenntartást.

Tarjáni István: A szétválás nem odázható el. Ha most nem dönt így a testület, akkor később erre nem lesz mód, hiszen akkor már nem az önkormányzat diszponál az intézmény felett.

Fekete Péter: Dr. Palovics Lajos válaszára reagálna. Álláspontja szerint, jobb olyan pozícióban lenni, ahol valós jogi lehetőségei is maradnak a városnak. A törvényt azért alkották meg így, hogy azok a települések, melyek nem képesek működtetni intézményeiket, azok válláról az állam leveszi ezt a terhet. Amely települések viszont fenn tudják tartani, és szeretnék fenntartani intézményeiket, azoknak erre meg van a lehetősége.

Szakadati László: Az átalakulás szükségességét a beiratkozás igazolja. Ennek alapján arányos osztály kép alakult ki 20-28 fős osztálylétszámokkal. Ez a gondos előkészítésnek, tájékoztatásnak köszönhető. Közös érdekünk, hogy az iskolák mindegyike sikeres legyen.

Tarjáni István: Rövid szünetet rendel el a szavazás menetének egyeztetésére.

Tarjáni István: Javasolja, hogy az eredetileg kiküldött határozati javaslatok sorrendjében haladjon a szavazás. Elsőként az iskola átalakításáról szóló határozatról szavazzanak, melyhez módosító javaslat nem érkezett.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 2 nem ellenében, 1 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

91/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

A Biatorbágyi Általános Iskola átalakításáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 269/2011. (12. 22.) Öh. számú határozatában kifejezte szándékát a Biatorbágyi Általános Iskola átalakításáról. A jogszabályi előírásoknak megfelelően lefolytatott véleményezési, egyeztetési eljárások valamint független közoktatási szakértő és Pest Megye Önkormányzata véleményének figyelembevételével Biatorbágy Város Önkormányzata a Biatorbágyi Általános Iskolát átalakítja. Az átalakulás formája szétválás, módja különválás.

Tarjáni István: A jelenleg működő iskola megszüntetéséről, és a két új intézmény létrehozásáról szóló határozati javaslat következik.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 2 nem ellenében (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

92/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

A Biatorbágyi Általános Iskola megszüntetéséről és jogutód intézményeinek megalapításáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete által alapított Biatorbágyi Általános Iskolát a mellékelt megszüntető okiratban foglaltaknak megfelelően 2012. július 31-ei hatállyal megszünteti. A képviselő-testület a megszűnő közoktatási intézmény jogutódjaiként 2012. augusztus 1-jei hatállyal alapító okiratuk elfogadásával megalapítja a Biatorbágyi Általános Iskolát valamint a Német Nemzetiségi Általános Iskolát.

Tarjáni István: A Német Nemzetiségi Általános Iskola megalakítási feladatainak ellátásával Rack Ferencné megbízásáról szól a következő határozati javaslat, melyet az oktatási bizottság módosító javaslatával kiegészítve bocsát szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 1 nem ellenében, 1 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

93/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

Rack Ferencné megbízásáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágyi Általános Iskola jogutódjaként 2012. augusztus 1-jén megalakuló Német Nemzetiségi Általános Iskola megalakulását előkészítő feladatok ellátására 2012. május 1-jei hatállyal vezető megbízást ad Rack Ferencnének, a Biatorbágyi Általános Iskola tagozatvezetőjének. A megbízás az igazgatói pályázati eljárás eredményes befejezéséig tart. Rack Ferencnét a nemzetiségi iskola megalakítását előkészítő feladatokért a 2012. augusztus 1-jéig terjedő időszakra külön díjazás nem illeti meg.

Tarjáni István: A Biatorbágyi Általános Iskola igazgatói pályázatának kiírásáról szóló határozati javaslatról kell szavazni. Az oktatási bizottság tárgyalta, elfogadásra javasolja.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 1 nem ellenében, 2 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

94/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

A Biatorbágyi Általános Iskola igazgatói pályázatának meghirdetéséről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete igazgatói pályázatot hirdet a Biatorbágyi Általános Iskola igazgatói feladatainak ellátására 2012. augusztus 1-jétől öt évre.

A pályázati kiírás a határozat mellékletét képezi.

Tarjáni István: A Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola igazgatói pályázatának kiírásáról szóló határozati javaslatról kell szavazni. Az oktatási bizottság tárgyalta, elfogadásra javasolja.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 9 igen szavazattal 1 nem ellenében, 1 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

95/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

A Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola igazgatói pályázatának meghirdetéséről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete igazgatói pályázatot hirdet a Német Nemzetiségi Általános Iskola igazgatói feladatainak ellátására 2012. augusztus 1-jétől öt évre.

A pályázati kiírás a határozat mellékletét képezi.

Tarjáni István: A Biatorbágyi Általános Iskola Alapító Okiratáról szól a következő határozati javaslat. Az oktatási bizottság – testületi ülés előtt kiosztott - módosító javaslatát bocsátja szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 1 nem ellenében, 2 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a módosító javaslatot elfogadta.

Tarjáni István: Fentiek alapján teszi fel szavazásra a Biatorbágyi Általános Iskola Alapító Okiratának elfogadását.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 2 nem ellenében, 1 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

96/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

Biatorbágyi Általános Iskola Alapító Okiratáról

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja a Biatorbágyi Általános Iskola Alapító Okiratát.

Tarjáni István: A Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola Alapító Okiratáról szól a következő határozati javaslat. Az oktatási bizottság – testületi ülés előtt kiosztott - módosító javaslatát bocsátja szavazásra.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 1 nem ellenében, 2 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a módosító javaslatot elfogadta és a következő határozatot hozta.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

97/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola elnevezéséről

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja a Német Nemzetiségi Önkormányzat javaslatát, mely alapján a Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola elnevezése *Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola Biatorbágy, németül Paul Ritsmann Deutsche Nationalitätengrundschule Biatorbágy* legyen.

Tarjáni István: Fentiek alapján teszi fel szavazásra a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola Biatorbágy Alapító Okiratának elfogadását.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 8 igen szavazattal 1 nem ellenében, 2 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

98/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

Biatorbágy város oktatásfejlesztési koncepciójával összefüggő kérdésekről

Biatorbágyi Német Nemzetiségi Általános Iskola Alapító Okiratáról

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola Alapító Okiratát.

16) Biatorbágy Nagyközség címeréről, zászlajáról és azok használatáról szóló 4/1992.(03.12.)Ör. sz. rendelet és a „Biatorbágy névhasználat szabályairól szóló 5/2005.(06.02.)Ör. számú rendelet felülvizsgálatáról

Előadó: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Nagyközség címeréről, zászlajáról és azok használatáról szóló 4/1992.(03.12.)Ör. sz. rendelet és a „Biatorbágy névhasználat szabályairól szóló 5/2005.(06.02.)Ör. számú rendelet felülvizsgálatáról szóló 11/2012. (IV.27.) önkormányzati rendeletét – 8 igen szavazattal 1 nem ellenében, 2 tartózkodás szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

17) Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2011. évi költségvetéséről szóló 6/2011 (02.24.) Ör. rendeletének módosításáról

Előadó: polgármester

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nem volt.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Képviselő-testülete 2011. évi költségvetéséről szóló 6/2011.(02.24.)Ör. rendeletének módosításáról szóló 12/2012. (IV.27.) önkormányzati rendeletét – egyhangú szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

18) Beszámoló Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2011. évi költségvetésének végrehajtásáról

Előadó: polgármester

Tarjáni István: Bemutatja Dr. Tóth Kálmánné könyvvizsgáló asszonyt, és kéri, hogy adjon rövid tájékoztatót az önkormányzat elmúlt évi pénzügyi, gazdálkodási helyzetéről.

Dr. Tóth Kálmáné: A 2011. évi költségvetés auditálását elvégezte. Évközben elsősorban rendszer vizsgálatokat érintett, éves szinten pedig a mérlegfordulóra összeállított mérleg, pénzforgalmi jelentés, pénzmaradvány elszámolás és kiegészítő melléklet megalapozottságának, valódiságának vizsgálatát jelentette. Gazdálkodás szempontjából 2011. évről elmondható, hogy a teljesítési adatok a számviteli, pénzügyi adatokkal egyértelműen alátámasztottak. Összességében a tényadatok szerint a működési, illetve felhalmozási költségvetési bevételek és kiadások egyenlege 62.075.000.- forintos többletet, megtakarítást mutat. Összességében szakmai véleménye az, hogy a 2011. év megbízható és valós képet nyújt a Biatorbágy Város Önkormányzat gazdálkodására vonatkozóan. A beszámolót elfogadásra javasolja.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Képviselő-testülete 2011. évi költségvetéséről szóló 6/2011.(02.24.)Ör. rendeletének módosításáról szóló 12/2012. (IV.27.) önkormányzati rendeletét – egyhangú szavazás (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) mellett – megalkotta.

19) "Funkcióbővítő rehabilitáció" KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - A viadukt alatt körforgalmú csomópont kiviteli tervezési feladatainak ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról

Előadó: polgármester

Tarjáni István: A közbeszerzési bíráló bizottság tárgyalta, és javasolja a közbeszerzési pályázat kiírását.

Nagy Tibor: A helyzet az, hogy nem tudom támogatni ezt az előterjesztést, még pedig az miatt, hogy most már rendszeresen a testületi ülés megkezdése előtt kapjuk meg ezeket az anyagokat. A legtöbb képviselő ezt át sem tudja olvasni, és már többször kértük azt, hogy minimum 48 órával az ülés megkezdése előtt ezt juttassák el részünkre. Ebből van ez a sok hiba. Nem vagyok abban biztos, hogy gyakorlatilag kizárólagos jog alapján megy ez az egész, mondom, ebbe nem vagyok biztos, ennek utána fogok nézni minden körülmények között. Nem is ez a lényeg, hanem az, hogy ez az ügyvédi iroda – aki ezt bonyolítja – ez gyakorlatilag nem áll a feladata magaslatán, és még egyszer hangsúlyozom, hogy ezt a céget, illetve az ő általa megindított eljárásokat vizsgálat alá kell vonni. Erre javasoltam azt, hogy itt alakítani kell egy bizottságot, aki ezeket a dolgokat megvizsgálja. Ugyanis pontosan a Bicsi és Tuzson Ügyvédi Irodának kell a referencia dolgokat javasolni, illetve megvizsgálni, és ezek alapján tesz javaslatot a közbeszerzési bizottság felé. Úgyszintén a közbeszerzési bizottságnak feladata, hogy ezeket a referencia anyagokat szintén megvizsgálja, és javaslatot tegyen a testület felé. Tehát megmondom őszintén, hogy én nem látom biztosítottak, azt, hogy ez az ügyvédi iroda jól látja el feladatát. De én úgy gondolom, hogy ha ez a bizottság ezt meg fogja vizsgálni, hogy ha nem talál benne hibát, semmi probléma nincs, viszont, ha van, én ezt a céget mondom, nem javaslom még egyszer.

Tarjáni István: Felhívja a képviselő úr figyelmét, hogy nem arról kell döntenie, hogy a közbeszerzési eljárást ki folytassa le, hanem a közbeszerzési eljárás megindításáról. Ehhez vár javaslatokat. A közbeszerzési eljárások megfelelőségét a Közbeszerzési Döntő Bizottság hivatott elbírálni. Azonban eddig olyan eljárás nem indult az önkormányzat ellen, amely szabálytalan közbeszerzési eljárást állapított volna meg az elmúlt másfél évben.

Barabás József: Azt kérdezné, hogy az egész projekt lemenedzselését, aki elvállalta, az ez a cég, vagy ez egy másik cég?

Tarjáni István: A településközpont pályázatot a Biatorbágyi Városfejlesztő Kft. bonyolítja. Most a Viadukt alatti körforgalom kiviteli terveinek közbeszerzéséről döntünk, az engedélyes terveket a Mikroline Kft. készítette, ennek alapján a szerzői jogra alapozva írjuk ki a közbeszerzést az ő meghívására.

Barabás József: Ez ugyanaz a cég, aki tervezte, mint akire most kiírásra kerül a pályázat?

Tarjáni István: Igen. Azért van erre szükség, mert csak akkor lehet indítani közbeszerzési eljárást a kivitelezésre, ha kiviteli tervvel rendelkezünk.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete 10 igen szavazattal 1 tartózkodás mellett (11 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete

99/2012.(04.26.)Öh. számú határozata

"Funkcióbővítő rehabilitáció" KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről

A viadukt alatt körforgalmú csomópont kiviteli tervezési feladatainak ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete, a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban Kbt.) 94. § (2) bekezdés c) pontja szerinti hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárást indít a „Biatorbágy funkcióbővítő Városfejlesztése” projekt Viadukt körforgalom kiviteli terv készítésére.

A felhívást a határozat melléklete tartalmazza.

Tarjáni István: Rövid szünetet rendel el.

Tarjáni István: Annak érdekében, hogy a közbeszerzési kiírás feltételeit megfelelő módon lehessen megvizsgálni, az utolsó nyílt ülési - „Funkcióbővítő rehabilitáció” KMOP-2009-5.2.1/B kódszámú Pest megyei településközpontok fejlesztése – integrált településfejlesztés Pest Megyében című pályázattal összefüggő kérdésekről - Műszaki ellenőri feladatok ellátására közbeszerzési eljárás megindításáról szóló – napirendi pont levételét javasolja, tárgyalására a jövő héten rendkívüli ülést hív össze.

Tájékoztatások, javaslatok

Varga László: A hétfőn Nagydobronyban tett látogatást egy kis delegációja az önkormányzatnak, melyen a jövőbeni hivatalos kapcsolatfelvételtől folytattak tárgyalást. Továbbá felhívja a figyelmet, hogy több biatorbágyi kitüntetés odaítélésének határideje közeleg, melyekről további információ az önkormányzat honlapján található.

Kecskés László: Az elmúlt hévén, vasárnap nagy sikerű szemétkgyűjtő akció zajlott a „Föld napja” keretében. 6 helyszínen 67 köbméternyi szemetet gyűjtött össze több mint 180 résztvevő.

Szakadati László: Szeretné felhívni a biatorbágyi lakosok figyelmét a jövő héten, kedden 2012. május 1-jén megrendezésre kerülő majálisra, melyre minden érdeklődőt várnak.

Dr. Palovics Lajos: Tájékoztatja az érdeklődőket, hogy a biai járás népdalaiból készített gyűjtemény megjelent CD-n. Továbbá a Pászti napokra hívná fel a figyelmet, mely a művészeti iskola koncertjével kezdődik.

Tarjáni István: Több tájékoztató, bejelentés nem lévén a nyílt ülést bezárta, és a további napirendi pontok tárgyalására zárt ülést rendelt el.

K.m.f.

Tarjáni István
polgármester

dr. Kovács András
jegyző